

# 中国江苏丝竹艺术团赴美国演出

2008 US Performance Tour of  
Jiangsu Silk & Bamboo Performing Group of China

## 节 目 单

### Program

#### 一、民乐合奏:

Chinese Instrumental Ensemble

1 《八段景》

朱昌耀、王爱康 编曲

Eight Scenes

arr. Changyao Zhu, Aikang Wang

2 《春江花月夜》

古 曲

A Spring Night on the River

Traditional

演奏: 江苏省民族乐团

Performer: Jiangsu Silk & bamboo Ensemble

#### 二、琵琶独奏:

Pipa (Chinese guitar) Solo

《春雨》

朱 毅 文 博 曲

Spring Rain

Yi Zhu, Wen Bo

演奏: 琵琶演奏家 王 琛

Pipa: Cheng Wang

交替: 扬琴独奏:

Alternative: Yang Qin (Chinese Hammered Dulcimer) Solo

《春到清江》

刘维康 曲

Clear River

Weikang Liu

演奏: 扬琴演奏家 奚 文

Yang Qin: Wen Xi

#### 三、女声独唱:

Female Voice Solo

1 《茉莉花》  
Jasmine Flower  
2 Think of Me

江苏民歌  
Jiangsu Folk Song  
美国民歌  
American Folk Song

演唱：民歌歌唱家 方鹂鹂  
Singer: Lili Fang

#### 四、古筝独奏：

Gu Zheng (25-string zither) Solo  
《秦桑曲》

姜树华 曲  
Shuhua Lou

The Mulberry Tune of Qin  
演奏：古筝演奏家 蔡珊珊  
Gu Zheng: Shanshan Cai

#### 五、京 剧：

BeijingOpera

《扈家庄》（选段）

Excerpts from The Hu Village  
演唱：著名京剧演员 杨燕  
Performer: Yan Yang

#### 六、魔术

Magic

表演：魔术表演艺术家 任 宁  
Magician: Ning Ren

#### 七、舞 蹈：

Folk Dance

《江南雪》

New Year's Eve  
表演：青年舞蹈家 袁颖峰 陆丽倩  
Dancer: Yingfeng Yuan, Liqian Lu

八、京剧：

Beijing Opera

《三岔口》

The Three-way Crossroad

表演：著名京剧演员 周天 Jun Liu

Performers: Tian Zhou, Jun Liu

九、木偶：

Puppet Show

《变脸》

Changing Face

表演：著名木偶表演艺术家 许虹

Performer: Hong Xu

十、笛子独奏：

Bamboo Flute Solo

1 《春到湘江》

宁保生曲

Spring on the Xiang River

Baosheng Ning

2 《竹林深处》

民歌

Deep in the Bamboo Forest

Folk

演奏：笛子演奏家 王键

Flute: Jian Wang

十一、二胡独奏：

Erhu (2-string Chinese Fiddle) Solo

1 《二泉映月》

华彦钧 曲

Moon Reflected on the Second Fountain

YanJun Hua

2 《赛马》

黄海怀曲

Horse Race

Haihui Huang

3 《扬基歌》

美国乐曲

Yankee Doodle

American Folk Song

演奏：著名二胡演奏家 朱昌耀

Erhu: Changyao Zhu

十二、男高音独唱

Tenor Solo

1、《五月栽秧》 江苏民歌  
Transplanting Rice in May Jiangsu Folk Song

2、《今夜无人入睡》（选自歌剧《图兰多》）  
Nessun Dorma Puccini

独唱：周金星

Tenor: Jinxing Zhou

十三、民乐合奏与舞蹈：

Chinese Instrumental Ensemble and Dance

《好日子》 民歌

Good Life Folk

表演：江苏丝竹艺术团

Performer: Jiangsu Silk & bamboo performing Group